

Koyo

155382(x2)

JTEKT
Koyo **TOYOTA**

Ihre Lieferanten-Nr.: 91000734



82620540

Versandanschrift Kundennr.: 1108266

Magna PT S.p.A.

Plant Modugno

Via dei Ciclamini 4

70026 MODUGNO BA

ITALIEN

Abladestelle: Modugno (Bari)

Seite 1 / 1

Hamburg, 17.07.2019

Liefertermin: 31.07.2019

Freigut

Verpackungsvorschrift beachten

138036

Lieferschein: 82620540

Ansprechpartner: Frau Schröder

Versandtag: 24.07.2019

Tel: 040-67 90 90 - Fax: 040-67 92 030

Material-Bezeichnung		Material-Nr.	Menge ME	Packeinheiten
Ihre Bestell-Nr.	Zolltarifnummer	Ihre Teile-Nr.	Verp.-Einheit	Netto-KG
Auftragsnr./Posnr.				Lagerplatz
LM501310	//H1/21 U KRO	A0000051273	2.430 ST	45 162802
550003319802	84829900000	9000111773	54	258,3
30017536/10				
Summe Netto-KG		258	Summe Packeinheiten:	45 *incl.
Summe Brutto-KG		306		Anbrucheinheit

18023833S

509568203

W. F. NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2430

Quantità effettiva:

Tipo imballaggio:

Quantità imballi:

Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ **NO**

Data controllo: 27/7/19

Firma:

Country of Origin: KJP=Japan; KUS=United States; KGB=Great Britain; KRO=Romania; KCN=VR China

Lieferbedingung:

FCA Hamburg

Versandbedingung:

Verzollt

Frachtführer:

Übergabe Paletten: ☒ **EURO**, ☐ **Einweg**, ☐ **Karton**

Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Verloader und Fahrer erfolgt.

Datum: 24.07.2019 **LKW:**

Fahrername:

Unterschrift:

Koyo Deutschland GmbH, Bargkoppelweg 4, D - 22145 Hamburg, Deutschland Tel: 040 / 67 90 90 - 0 Fax: 040 / 67 92 030

Eingetragen ins Handelsregister: Amtsgericht Hamburg unter Nr. B 10657 UST-Ident-Nr. DE 118629377 Steuer-Nr. 51 738 00276

Geschäftsführer: Hiroaki Hori, Hamburg; Francis Fortin, Vaugneray

DFUE - WARENBEGLEITSCHIN

SENDUNGS-NR:155382

17.07.19 - 16:34

BLATT 1

LIEFERANT -WERK: KD01
-NR:EMPFAENDER -WERK KUNDE: 100
-NUMMER: 1108266

ABLADESTELLE: Modug

LAGERORT:

VERBRAUCHSSTELLE:

Koyo Deutschland GmbH
Bargkoppelweg 4
22145 HamburgMagna PT S.p.A. Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA

VERSANDART: LKW

FRACHTFÜHRER:

-NUMMER: LKW

SEND.-GEWICHT BR: 902

LS-NR	SACHNUMMER KUNDE	MENGE	ME	V/G	BEZEICHNUNG DER LIEFERUNG	BESTELL-NR
-DATUM	SACHNUMMER LIEFERANT				ZUSATZDATEN LIEFERANT	
-POS	PACKMITTEL -MENGE	-NUMMER KUNDE			FUELLMENGE -NUMMER LIEFERANT	KONSIGNATION
82620539	9000111673	2.430	ST	S/	LM501349 //H1/01 U KRO	550003319902
31.07.19	A0000051272					
010	VP: 45 -				X 54,000 5KD00121001	
	VP: 1 -TBA-520857				X 5KD00211001	
82620540	9000111773	2.430	ST	S/	LM501310 //H1/21 U KRO	550003319802
31.07.19	A0000051273					
010	VP: 45 -				X 54,000 5KD00121001	
	VP: 1 -TBA-520857				X 5KD00211001	

***** E N D E *****

WE:

MENGENPRUEFUNG:

GUETERPRUEFUNG:

Transport Order



Mittente / Sender (N° partita IVA / VAT-ID-No.) KOYO DEUTSCHLAND GMBH BARGKOPPELWEG 4 D-22145 HAMBURG		Data / Date 24-JUL-2019
Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) / Collection address 		Ordine di trasporto / Order code HAM-EC-1197022
Destinatario / Consignee (N° partita IVA / VAT-ID-No.) MAGNA RT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		Condizioni di trasporto / Delivery terms ☐ franco dom. / free domicile ☐ franco fabbrica / ex works ☐ sdoganato / cleared ☐ non sdoganato / uncleared ☐ dati pagati / taxes paid ☐ dati non pagati / taxes unpaid ☐ dir. dog. pag. / duty paid ☐ dir. dog. non pag. / duty unpaid ☐ altri / others EXW
Indirizzo di consegna della merce / Delivery address 		Indirizzo terminale / Terminal address DHL FREIGHT GMBH HAMBURG AUF DER HOHEN SCHAAR 7 D-21107 HAMBURG Tel: +49 / 40 229 24-0 Fax: +49 / 40 229 24-499
		Assicurazione complementare / Additional transport insurance ☐ sì / yes ☐ no Valuta / Currency Valore da assicurare / Value for insurance NO
		Numero di dossier / Terminal reference 0229071256729 Riferimenti del cliente / Customer's reference IMP-INW-580724 Numero telefonico / Contact tel. +39 / 80 531581
		Terminal di arrivo / Destination terminal BARI

Marche e numeri / Marks and numbers	Quantità / Quantity	Imballaggio / Packing	Descrizione della merce / Description of Packing	Tariffa doganale / Custom's tariff number	Peso lordo in kg / Gross weight in kg	Valore (con valuta) / Value (with currency)
	2	PLE	82620539 82620539		900.0	

EX WORKS

Din.	x	cm x	cm x	cm =	1.210	0.00	Peso tassabile in kg / Payable weight in kg	900.00	Totale peso lordo in kg / Total gross weight in kg	900.0
------	---	------	------	------	-------	------	---	--------	--	-------

Richieste particolari / Special consignments
--

Istruzioni particolari / Special instructions 82620539	Allegati / Enclosures
--	-------------------------------

Delivery Note (remains with consignee at delivery)

Ritiro dal mittente / Collection at sender Data / Date Orario / Time Firma dell'autista / Driver's signature	Consegna al destinatario / Delivery to consignee Data / Date Orario / Time Firma del destinatario / Consignee's signature	IMPORTANT: According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POB) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery. RMI 75365 Nome di chi firma in stampatello / Consignee's name in block letters KUEHNLOEB NAGEL S.r.l. del Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) 27 LUG 2019 "Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità"
---	--	--